

Le Souvenir

Robert Morton (c.1430-c.1480)

1/7. Le sou- ve- nir de vous me tu- e, Mon
 3. Quant vous es- - tes hors de ma vu- - e, Je
 4. Le sou- ve- - nir de vous me tu- - e, Mon
 5. Seu- le de- meu- re des- pour- ve- - ue, D'a-

1/7. Le sou- ve- nir de vous me tu- e,
 3. Quant vous es- - tes hors de ma vu- - e,
 4. Le sou- ve- nir de vous me tu- - e,
 5. Seu- le de- meu- re des- pour- ve- - ue,

8
 1/7. Le sou- ve - nir de vous me tu- e, Mon seul
 3. Quant vous es- - tres hors des ma vu- e, Je me
 4. Le sou - ve - nir de vous me tu- e, Mon seul
 5. Seu- le de - meu - rer des - pour- ve- ue, D'a- me

1/7. Le sou- - ve - nir de vous me tu- e,
 3. Quant vous es - tes hors de ma vu- e,
 4. Le sou- - ve - nir de vous me tu- e,
 5. Seu- le de - meu - rer des - pour- ve- ue,

5
 seul bien quant je ne vous voy. 2.Car
 me plains et dis a par moy, 6.Et
 seul bien quant je ne vous voy.
 me nul con- - fort ne re- coy,

8
 seul bien quant je ne vous voy. 2.Car
 me plains et dis a par moy, 6.et
 D'a- bien me nul a quant je ne vous voy.
 me nul con- fort ne re- coy, 6.

8
 bien plains quant je ne vous voy. 2.Car
 plains et dis a par moy, 6.et
 bien nul quant je ne vous voy.
 nul con - fort ne re- coy,

Mon seul bien quant je ne vous voy. 2.Car je vous ju-
 Je me plains et dis a par moy, 6.et si seuf -
 Mon seul bien quant je ne vous voy.
 D'a- me nul con- fort ne re- coy,

9

je vous ju- re sur ma foy, Sans vous
si seuf - re sans faire ef- froy, jus- ques

8 je si vous ju- re sur ma foy, Sans vous
si seuf - fre sans faire ef- froy, jus- ques

8 ju- re sur ma sans ef- froy, Sans vous
si seuf- fre sans ef- froy, Jus - ques

re sur ma foy, Sans vous
fre sans faire ef - froy, Jus - ques

14

ma li- esse est per- du- e.
a vos - tre re - ve- nu - e.

ma li- esse est per- du- e.
a vos- - tre re- ve- nu- - e.

8 ma li- esse est per- du- e.
a vos - tre re - ve - nu - e.

ma li- esse est per- du- e
a vos- - tre re- - ve - nu - e.

- 1/7. The memory of you kills me, my only love, when I cannot see you.
2. I swear to you on my faith, without you my joy is lost.
3. When you are from my sights, I lament and say to myself,
4. The memory of you kills me, my only love, when I cannot see you.
5. I remain alone and disconsolate, my soul receives no comfort,
6. And so I suffer without complaint, till your return.